

Thứ Bảy, 11-4-2026. Năm A
Friday, April-11-2026. Year A
Tuần Bát Nhật Phục Sinh

Mc 16, 9-15

Mark 16:9-15

Hãy đi khắp thiên hạ và loan báo Tin mừng (Mc 16,15)

Did you catch that? Even though Jesus' disciples refused to believe not one but three people testifying to his resurrection, he still sent them out to proclaim the gospel! First, Mary Magdalene shared that she had seen Jesus, risen and alive, but they didn't believe her. Then two disciples shared how Jesus had walked with them on the road to Emmaus, but the Eleven didn't believe them, either. So when Jesus appeared to the Eleven, it's no surprise that he "rebuked them for their unbelief and hardness of heart" (Mark 16:14). So isn't it shocking that he immediately commissioned them to proclaim the good news throughout the world?

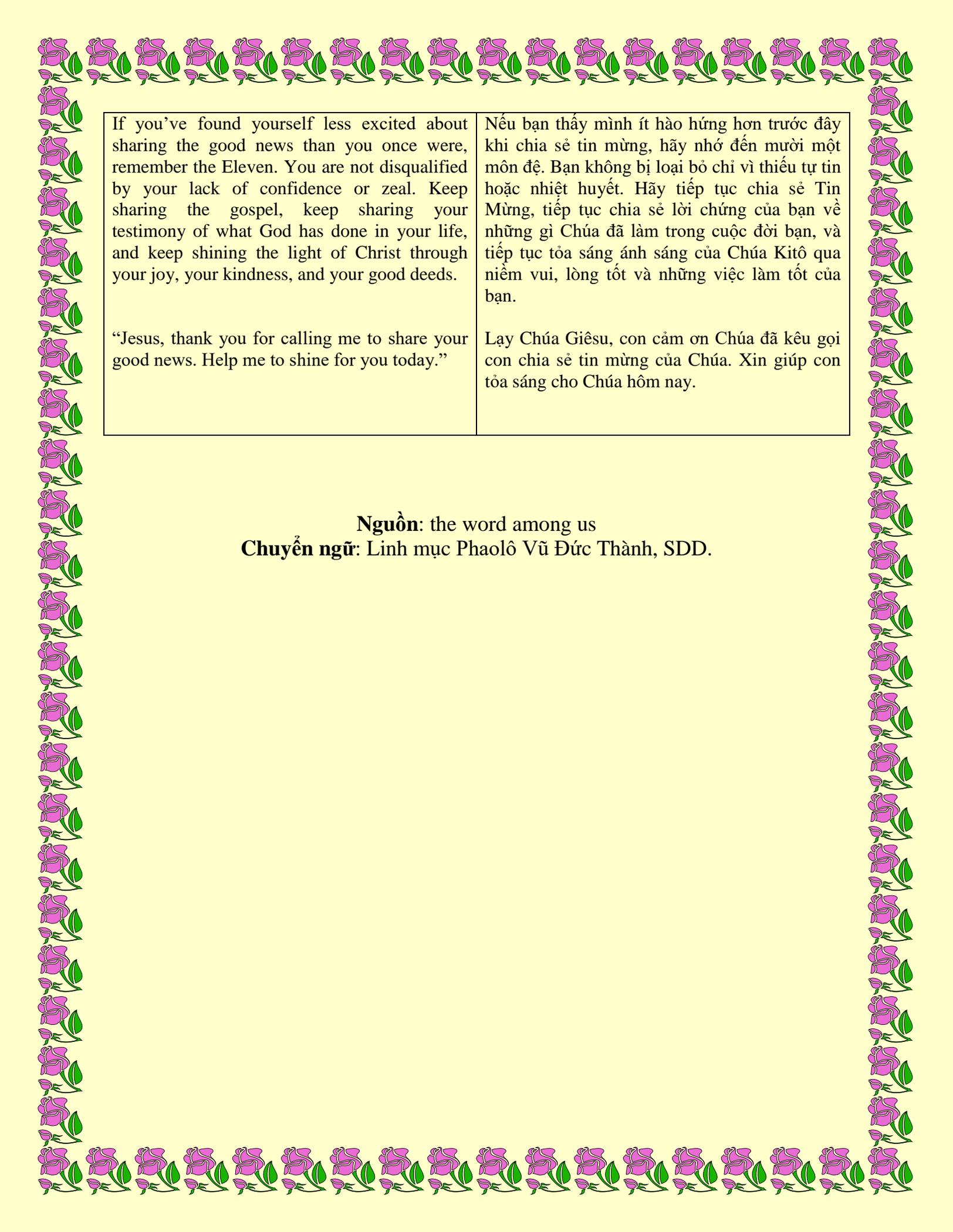
We know that the Eleven were very close to Jesus during his three years of ministry. So we would think that they, of all people, should have been the most willing to believe the news of his resurrection. After all, they had seen him perform countless miracles already. They had seen blind eyes opened, leprosy healed, food multiplied, and even paralysis healed and a dead man raised to life! But even though they doubted and didn't believe those Easter eyewitnesses, Jesus still didn't give up on them.

Jesus hasn't given up on you, either. Maybe you serve in a ministry in your church. Maybe you've been a faithful Catholic all your life. Maybe you've participated in numerous Bible studies. But you still might let doubt or unbelief get the better of you at times. Even then, Jesus still tells you, Go, proclaim the gospel.

Bạn có để ý điều đó không? Mặc dù các môn đệ của Chúa Giêsu đã từ chối tin không chỉ một mà ba người làm chứng về sự phục sinh của Ngài, nhưng Ngài vẫn sai họ đi rao giảng Tin Mừng! Đầu tiên, Maria Mađalêna kể rằng bà đã thấy Chúa Giêsu sống lại, nhưng họ không tin bà. Sau đó, hai môn đệ kể rằng Chúa Giêsu đã cùng đi với họ trên đường đến Emmau, nhưng mười một môn đệ cũng không tin họ. Vì vậy, khi Chúa Giêsu hiện ra với mười một môn đệ, không có gì ngạc nhiên khi Ngài "quở trách họ vì sự không tin và lòng cứng rắn của họ" (Mc 16,14). Vậy chẳng phải thật đáng kinh ngạc khi Ngài lập tức giao nhiệm vụ cho họ rao giảng tin mừng khắp thế giới sao?

Chúng ta biết rằng mười một môn đệ rất thân cận với Chúa Giêsu trong suốt ba năm thi hành chức vụ của Ngài. Vì vậy, chúng ta nghĩ rằng họ, hơn ai hết, lẽ ra phải là những người sẵn lòng tin vào tin tức về sự phục sinh của Ngài nhất. Sau tất cả, họ đã thấy Ngài thực hiện vô số phép lạ rồi. Họ đã thấy người mù được mở mắt, người phong cùi được chữa lành, thức ăn được nhân lên, thậm chí người bị tê liệt được chữa lành và người chết được sống lại! Nhưng dù họ nghi ngờ và không tin những người chứng kiến Lễ Phục Sinh ấy, Chúa Giêsu vẫn không bỏ rơi họ.

Chúa Giêsu cũng không bỏ rơi bạn. Có thể bạn đang phục vụ trong một chức vụ nào đó tại nhà thờ. Có thể bạn là một người Công giáo trung thành suốt đời. Có thể bạn đã tham gia nhiều buổi học Kinh Thánh. Nhưng đôi khi bạn vẫn để sự nghi ngờ hoặc thiếu đức tin lấn át mình. Ngay cả khi đó, Chúa Giêsu vẫn bảo bạn: Hãy đi, rao giảng Tin Mừng.



If you've found yourself less excited about sharing the good news than you once were, remember the Eleven. You are not disqualified by your lack of confidence or zeal. Keep sharing the gospel, keep sharing your testimony of what God has done in your life, and keep shining the light of Christ through your joy, your kindness, and your good deeds.

“Jesus, thank you for calling me to share your good news. Help me to shine for you today.”

Nếu bạn thấy mình ít hào hứng hơn trước đây khi chia sẻ tin mừng, hãy nhớ đến mười một môn đệ. Bạn không bị loại bỏ chỉ vì thiếu tự tin hoặc nhiệt huyết. Hãy tiếp tục chia sẻ Tin Mừng, tiếp tục chia sẻ lời chứng của bạn về những gì Chúa đã làm trong cuộc đời bạn, và tiếp tục tỏa sáng ánh sáng của Chúa Kitô qua niềm vui, lòng tốt và những việc làm tốt của bạn.

Lạy Chúa Giêsu, con cảm ơn Chúa đã kêu gọi con chia sẻ tin mừng của Chúa. Xin giúp con tỏa sáng cho Chúa hôm nay.

Nguồn: the word among us
Chuyên ngữ: Linh mục Phaolô Vũ Đức Thành, SDD.